



*lazio*  
**factorydesign**  
sustainable design for life

fuorisalone 2015  
spazio t35 | nhow hotel  
**14 | 19 aprile**  
**milano**

**nhow**  
elevate your stay



La creatività del design made in Lazio torna al Fuorisalone per la seconda edizione della collettiva **LAZIO FACTORY DESIGN**, in concomitanza con il Salone Internazionale del Mobile di Milano.

Le eccellenze territoriali del design laziale, ispirato all'ecosostenibilità ambientale, sono esposte sotto la direzione artistica di ADI Lazio al T35 dell'hotel nhow Milano, nel contesto della mostra dal titolo ***design stories***.

La kermesse - promossa da Regione Lazio, Unioncamere Lazio, Lazio Innova, Camera di Commercio di Roma, Aspiin-Camera di Commercio di Frosinone, CNA Lazio di Viterbo e Civitavecchia - esprime il know-how e la creatività delle produzioni laziali attraverso creazioni frutto della fusione tra arte, tecnologia, tradizione artigianale e innovazione, per dare spazio al design quale motore di sviluppo economico ed eco-sostenibile, in linea con i temi di EXPO 2015.

Le aziende selezionate espongono prodotti ispirati ai principi di rispetto per il Pianeta, spaziando dall'arredamento ai complementi d'arredo, interior design, illuminazione, tessuti e accessori.

The creativity of made in Lazio design returns to the Fuorisalone for the second edition of the collective exhibition **LAZIO FACTORY DESIGN**, in conjunction with Milan's Salone Internazionale del Mobile.

Top Lazio design companies, inspired by environmental sustainability, will be showcased under the artistic direction of ADI Lazio, at T35 in nhow Milano hotel, in the context of an exhibition entitled: ***design stories***.

The event - promoted by the Lazio Region, Unioncamere Lazio, Lazio Innova, Rome's Chamber of Commerce and Aspiin along with the Frosinone Chamber of Commerce and the Lazio CNA of Viterbo and Civitavecchia - expresses the know-how and the creativity of Lazio's products through creations that represent a fruitful fusion of art, technology, traditional craftsmanship, design and innovation.

This exhibition recognizes design as a driving force for economic development and sustainable production in line with the themes of EXPO 2015. The selected companies will display a series of products – inspired by the principles of green design and respect for the planet – ranging from furniture to accents, interior design, lighting, textiles and accessories.

# add

Associazione Distretto del Design



Dalla tradizione ed esperienza delle "fabbriche italiane", ADD trae ispirazione dai "grandi maestri" della progettazione di interni e del design. ADD è la nostra idea del Disegno Italiano: Spazio alla genialità dei singoli e al rifiuto, a volte involontario o, persino, strafottente, di rimanere ingabbiati, entro i limiti di uno stile o di un linguaggio codificato.

By tradition and manufacturing experience of "Italian factories", ADD is inspired by the "great masters" of interior planning and design. ADD is our idea of Italian design: space to the genius of the individual and the refusal, sometimes unintentional, or even arrogant, to remain trapped within the limits of a style or a coded language.

**ADD**  
ASSOCIAZIONE DISTRETTO DEL DESIGN

**Luciano Rea**  
via Napoli 36  
03033 Sora FR  
c/o Laboratorio di comunicazione  
e Design, Polo didattico UNICLAM

t +39 320 3057385  
distrettodeldesign@gmail.com  
www.distrettodeldesign.it



Lavorazione e sperimentazione  
del vetro piano colorato.

Working and discovery form  
of colored glass.



**Antonio Simeone**  
via Antica Sferacavalli 112  
03042 Atina FR

t +39 0776 691194  
t +39 3476696159  
Simeoneoff2002@libero.it  
[www.simeoneoffglass.com](http://www.simeoneoffglass.com)

# vetri d'arte

Antonio Simeone



# quood



Oggetti per la persona,  
la casa e l'ufficio  
Materia prima:  
cuoio toscano conciato al vegetale  
Lavorazione:  
taglio a vivo senza cuciture  
Ambiente:  
ottimizzazione delle materie prime  
e degli scarti di lavorazione  
Made in Italy:  
produzione italiana 100%

Collezioni, Accessori, Borse  
Casa, Foto, Ufficio

Personal accessories,  
modern home items  
and office ideas  
Raw Material:  
Tuscan vegetable-tanned leather  
Assemblage:  
raw cut without stitches  
Environmentally friendly:  
optimal usage of residuals during  
production  
Made in Italy 100%

Collections, Accessories  
Bags, Home, Photo, Office

## quood

Arkelab  
**Patrizia Giovinazzi**  
via dei Volsini 13  
04100 Latina  
t +39 3483063042  
info@quood.it  
www.quood.it



Bababuà disegna mobili in legno naturale massiccio, recuperando forme tradizionali e tecniche artigiane. L'aspetto materico e ruvido del legno naturale, l'utilizzo di vernici ad acqua, la qualità e la durevolezza sono punto di partenza di ogni progetto, una presa di responsabilità verso l'ambiente.

Bababuà designs solid wood furniture, recovering traditional shapes and woodworking techniques. The materic aspect and feel of natural wood, the use of water based paints as well as quality and durability are a starting point for any project, a way of taking responsibility towards the environment.



**Barbara Mautino**  
via Giovanni Penta 55  
00157 Roma  
t +39 06 95550502  
f +39 06 92943186  
info@bababua.com  
www.bababua.com

# bababuà



# rivaviva



RivaViva è una linea di arredamento ecosostenibile. Ogni prodotto è realizzato in massello con finitura a cera d'api, utilizzando solo materie prime atossiche e a basso impatto ambientale. La libreria Alba è realizzata in massello di rovere naturale con l'inserimento di elementi metallici colorati a contrasto.

Rivaviva is the line of natural and ecological furnishing. Every product is in solid wood coming from reforestation areas, finished natural or with beeswax and linseed oil. Alba bookcase is in massive oak without any finishing with metal coloured elements at contrast.



r i v a  
v i v a

Linee d'arredo ecologico

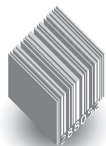
Boiserie Riva  
**Cristina Riva**  
via Nemorense 29/37  
00199 Roma  
t +39 06 8845253  
f +39 06 62275175  
cristina.riva@riva.it  
www.rivaviva.it



È un'impresa che opera da anni nel settore del design. Progetta e realizza complementi d'arredo in tiratura limitata con il dichiarato intento di trasformare gli scenari quotidiani in luoghi evocativi. Mediante l'incontro della materia con il design, seguendo il binomio mestiere/creatività, costruisce oggetti mantenendo alto il livello di funzionalità e la sua destinazione d'uso.

It is a well-established bespoke furniture company operating for many years, designing and creating limited edition furniture and accessories with the objective of converting everyday items into evocative pieces.

By carefully selecting materials and always aiming at aesthetic and functionality, unique pieces have been presented in numerous exhibitions and art galleries.



\*(codice-g-barre)  
DESIGN - PRODUCE

**Alessio Gismondi**  
via Luigi Galvani 18  
00053 Civitavecchia RM  
t +39 0766 25976  
f +39 0766 25976  
info@codicelab.com  
www.codicelab.com

# codice a barre



# COVO



Forte di una tradizione estetica che associa il concetto di eleganza all'idea di semplicità, COVO, un DNA tutto italiano e radici internazionali, si è reso perfetto interprete di questo binomio, sviluppando un linguaggio autonomo e fortemente riconoscibile, capace di coniugare tra loro tradizione e contemporaneità, classicismo e design d'avanguardia.

With the strength of aesthetic tradition which combines the concept of elegance with that of simplicity, COVO, Italian DNA and international roots, has made itself the perfect interpreter of these two terms developing an autonomous and distinctive language, capable of marrying tradition and contemporaneity classicism and avant-garde design.

## COVO

**Stefano Fragapane**  
via degli Olmetti 3/b  
00060 Formello RM  
t +39 06 90400311  
f +39 06 90409175  
press@covo.com  
[www.covo.it](http://www.covo.it)

Very personal computer!  
Pc come complemento  
di arredo e pezzo d'Arte:  
Bianca Miao è il secondo modello  
della collezione ComputArte.  
La migliore tecnologia  
"vestita d'Arte" per consentirti  
un'esperienza domotica  
immersiva sfruttando i comandi  
vocali, proteggendo e rispettando  
la tua privacy.

VERY PERSONAL COMPUTER!  
Pc like furnishing accessory  
and piece of Art: Bianca Miao  
is the second model of the  
collection ComputArte.  
The best technology "dressed  
as Art" to let you enjoy  
an immersive home automated  
experience exploiting voice  
commands, protecting  
and respecting your privacy.



Cybertec Services  
**Vasco Petruzzi**  
viale Africa 36  
00144 Roma  
t +39 06 5921538  
info@computarte.it  
www.computarte.it

# computarte





# domozero



Domozero realizza borse e pouf che (ri)nascono da Vele Nautiche in disuso. Ogni pezzo è una scrupolosa scelta di materiali: un processo creativo di progettazione che prende forma nell'opificio. Diverse fasi di studio e prototipazione rendono questi piccoli capolavori pronti per un nuovo viaggio!

Domozero makes bags and pouffe that rebirth of disused boat sails. Each piece is a careful choice of materials: a creative process of design that takes shape in the factory. Different phases of study and prototyping make these little masterpieces ready for a new trip!

**DOMO  
ZERO**

**Alessio Mastroianni**  
via Udine 5  
00161 Roma  
t +39 3357427466  
f +39 0776 814750  
a.mastroianni@domozero.it  
www.domozero.it

**DOMO  
ZERO**



L'azienda lavora Marmi, Onici e Graniti provenienti da tutte le parti del mondo, realizzando arredi per interni ed esterni, pavimentazioni, bagni, cucine, arredo navale. Da Ottobre 2012 ha lanciato il nuovo brand "It's Stone". Non solo arredo, ma complementi personalizzabili destinati all'arredamento di interni ed esterni, creati con la tecnologia e la manualità tipica dell'artigianato Made in Italy.

The company processes Marble, Onyx, Granite coming from different parts of the world, making interior and exterior furnishings, floorings, bathrooms, kitchen and naval furnishing. Since October 2012, it has launched the "It's Stone" brand. Not only furnishing, but also small interior and exterior furnishing items made with the technology and the typical Made in Italy craftsmanship.

Fratelli **Marmo**

**Mauro Marmo e Luca Saperdi**  
S.S. Cassia km 93.700  
01027 Montefiascone VT  
t +39 0761 826695  
f +39 0761 826695  
info@fratellimarmo.com  
www.fratellimarmo.com  
www.itstone.it

# f.lli Marmo

IT'S **STONE**



# trolle

iacobucci1972



Trolle-Iacobucci 1972 lavora sull'idea di trasformare gli autentici carrelli portavivande delle compagnie aeree in un oggetto di design. Il trolley - sia nella versione new che vintage - è diventato un oggetto di uso privato per le case e per gli uffici. Ideiamo accessori speciali per accrescere la funzionalità di ogni cassetto e abbiamo realizzato un impianto elettrico che rende i nostri trolley unici.

Trolle Iacobucci 1972 starts from the idea of transforming the authentic airlines trolleys into a design object, both new and vintage for homes, offices, bars, and outdoor areas. We design and produce also special accessories, an electrical system and a sound system which make our trolleys unique.

**trolle®**  
IACOBUCCI 1972

Maria Rosaria Iacobucci  
località Colle Baiocco snc  
03013 Ferentino FR  
t +39 335311624  
Maria.iacobucci@trolle-iacobucci.com  
[www.iacobucci.it](http://www.iacobucci.it)  
[www.trolle-iacobucci.com](http://www.trolle-iacobucci.com)

Particolari che fanno la differenza.  
Da oltre 50 anni la qualità artigianale  
dell'Industria della Poltrona Pizzetti.  
i.SOFA è la divisione ad elevato  
contenuto tecnologico dell'Industria  
della Poltrona Pizzetti.  
Uno spazio dove tradizione  
ed innovazione si fondono per dare  
vita a poltrone e divani di design  
di elevato standard qualitativo.

Particulars which make a difference.  
The artisanal quality of Pizzetti's  
armchair industry goes back since  
50 years. i.SOFA  
I.SOFA is the high-tech branch  
of Pizzetti's armchair industry.  
A space where tradition and  
innovation are joined to create  
armchairs and sofas of design  
of high quality standard.

  
i.SOFA

Fabrizio Pizzetti  
v.le Regina Margherita 140  
00198 Roma  
t +39 06 4112251  
f +39 06 4110587  
i.sofa@industriapizzetti.it  
www.industriapizzetti.it

i.sofa  
industria Pizzetti





# marabui



Marabui è un'azienda attiva nella produzione di complementi di arredo e di abbigliamento. L'impiego di tessuti naturali e la cura nella realizzazione dei lavori sono le prerogative dei prodotti a marchio Marabui, destinati ad un mercato attento alla sensibilità ed originalità di ogni singolo prodotto

Marabui is a company operating in the production of furniture complements and clothing. The use of natural fabrics and the care in carrying out the work are the features of Marabui creations, dedicated of each product.

*marabui*  
manifatture in tessuto



Fabio Frascaro  
strada vicinale Pianamola 10  
01030 Bassano Romano VT  
t +39 3804354103  
marabui.manifatture@gmail.com  
www.marabui.blogspot.com

Maria Diana, dopo la laurea in architettura, ha iniziato il proprio percorso creativo frequentando atelier di vari artisti contemporanei. Dopo varie esperienze nazionali ed internazionali, nel 2013 ha vinto il concorso "Roma provincia creativa". Ciascun pezzo della collezione è unico e coniuga stile, ricerca tradizione e innovazione.

Maria Diana, after graduating in architecture, started her creative career attending various contemporary artists studios. After several international and national experiences, in 2013, she won the "Roma provincia creativa" contest. Each collection's piece is unique and combines style, research, tradition and innovation.

*Maria Diana*  
contemporary jewels

Maria Diana  
via G. P. Pannini 5  
00196 Roma  
t +39 3489131792  
info@mariadiana.it  
www.mariadiana.it

# Maria Diana



*Maria Diana*  
contemporary jewels



# familybed



Nasce Familybed, un materasso innovativo, fornito di un incavo atto ad ospitare il neonato dai primi giorni di vita fino al terzo anno di età. Familybed è un letto, dal design e dalla produzione totalmente italiana, dove confluiscono la grande tradizione artigianale italiana e le moderne tecnologie per l'automazione.

Familybed, an innovative mattress with a cradle, able to accommodate a newborn baby from its first days of life up to 3 years of age. Familybed is a real super bed, of totally italian production and design, where the great tradition of italian craftsmanship, merges with the modern technologies for automation.



Newtech  
**Giovanni Marsocci**  
via Cavour 7  
03043 Cassino FR  
t +39 3498085269  
t +39 0776 25406  
familybeditaly@gmail.com  
facebook: familybed



NSD factory è un laboratorio di idee, creatività, tecnologia e artigianato. Realizziamo oggetti a bassissima tiratura che esprimono al meglio il nostro amore per il bello con la qualità tipica di una produzione artigianale. Per i nostri oggetti abbiamo scelto come materiale il Plexiglas per le doti estetiche espresse dalle sue trasparenze e colorazioni brillanti.

We create contemporary furniture in our laboratory of ideas, creativity, technology and craftsmanship. Each design is unique and only a limited number are manufactured. The designs express our love for beauty, combined with the quality of an artisan. We design and manufacture in our factory, using Plexiglas for its transparency and brilliant colours.



**Carlo Meccariello**  
via delle Nazioni Unite trav. 0 n 2  
00010 Galliciano nel Lazio RM  
t +39 06 95469648  
t +39 3465283341  
info@nsdfactory.com  
www.nsdfactory.com

nsd  
Factory



# sarteba



METEORITE (desk per reception)  
è un luogo d'arrivo. Accoglie.  
Si divide in molteplici facce  
per lasciarsi guardare da chi,  
quasi all'improvviso, lo incontra  
nel suo cammino.  
È realizzato in ferro e acciaio.  
Lucidato e ossidato.  
A partire dalla sua genesi  
è nata una famiglia di rocce:  
basi d'appoggio, tavoli, scaffali  
e oggetti per la casa e l'esterno.

METEORITE (Reception desk)  
is a place of arrival. It welcomes.  
It is divided into multiple faces  
to let look who, almost suddenly,  
meets it on his way. It is made  
of polished iron and oxidized steel.  
Since its genesis was born a  
collection of rocks, stands, tables,  
shelves and items for the home  
and the outside.



**Sébastien André**  
via XX Settembre 25  
02030 Poggio Nativo RI  
t +39 3391910870  
sarteba@hotmail.it  
www.sarteba.com



Scartami nasce dall'incontro di due passioni: quella per il retrò e quella per la carta stampata, che trovano la loro sublimazione nella realizzazione di borse ed accessori di alta qualità. La ricerca ed il metodo innovativo di lavorazione della carta rendono questo prodotto artigianale unico.

Scartami turns the passion for vintage and printed media into high quality bags and accessories. The accurate selection of texts and images, together with the innovative manufacturing method, make this product absolutely unique.



**Emiliano Rosatelli**  
via Vittore Carpaccio 32  
00147 Roma  
t +39 3339598083  
info@scartami.com  
www.scartamishop.com

# scartami Italia





# tib.studio



Un teatro arena per 2500 spettatori, situato nel comune di Senise, (PZ) progettato per lo spettacolo "MAGNA GRECIA", integra la sua funzione di luogo teatrale, alla fruizione del paesaggio, perfettamente integrato per colori, materiali e forma, legato a principi di sostenibilità ambientale.

A theater arena for 2500 people, located in Senise (PZ) Italy designed for the show "Magna Grecia", integrates its function of theatrical place, to the enjoyment of the landscape, perfectly integrated for colors, materials and forms, to tied principles of environmental sustainability.

## TIB.studio

**Michele Devito**

via Arturo Calza 8  
00157 Roma  
t +39 06 41734919  
f +39 06 3930610  
info@tibstudio.it  
www.tibstudio.it



La nostra produzione spazia dagli elementi architettonici per la finitura della casa, agli arredi urbani, agli originali arredi d'interni di cui sono parte sculture classiche e contemporanee. La lavorazione rigorosamente artigianale di pietre, marmi, ceramica, fa di ogni nostra opera un pezzo unico.

Our production ranges from architectural household finishings to urban and outdoor ornamentation and original indoor furnishings, the latter numbering precious model of classical and contemporary sculpture among them. Each one of our strictly handcrafted stone, marble and ceramic piece is unique

**TODINI**  
Sculture d'arredamento

**Roberto e Stefano Todini**

via Leonardo da Vinci 16  
01016 Tarquinia VT  
t +39 0766 858294  
f +39 0766 858294  
info@todinisculture.it  
www.todinisculture.it

todini  
Sculture







# uniko

Uniko è un'azienda specializzata nella realizzazione di arredamenti per esterno in fibra sintetica. Creatività, stile ed eleganza caratterizzano ogni singolo prodotto. Grazie all'uso di materiali d'avanguardia e alla cura per i dettagli Uniko è precursore di un nuovo modo di vivere gli spazi aperti.

Uniko is specialized in outdoor furniture made of synthetic fibers. Quality of materials and finishes combined with a unique design make each item simply suitable to decorate any open space.

## uniko

**Carlo Bove**  
via Lione snc  
03042 Atina FR  
t +39 3490964774  
f +39 0776 690541  
[unikoliving@gmail.com](mailto:unikoliving@gmail.com)  
[www.unikoliving.it](http://www.unikoliving.it)

# uniko

• SEYCHELLES •



UnSolid è un Brand di prodotti sviluppati con calcolo parametrico e tecnologie di fabbricazione digitale. La lampada MathOne ha la forma derivata da una variante dell'equazione parametrica del Toro. Composta di parti in multistrato tagliato al laser e Led, la lampada è personalizzabile e prodotta in edizione limitata.

UnSolid is a brand of products developed with parametric computations and digital fabrication technologies. MathOne lamp has the shape derived by a variant parametric equation of Toro. The lamp is made of laser cut plywood and Power Led Strip. It is customizable and produced in limited edition.



**Mauro Del Santo**  
via dei Sabelli 215  
00185 Roma  
t +39 06 93931433  
f +39 06 93931433  
info@maurodelsanto.com  
www.unsolid.it

# unsolid



# vesta



Dalla mitologia romana trae origine il nome della nostra azienda, una startup manifatturiera giovane, dinamica ed innovativa la cui ambizione è quella di rivoluzionare il mercato delle tradizionali stufe e termostufe a pellet, creando prodotti, nel totale rispetto dell'ambiente, che siano espressione del Made in Italy: una fusione perfetta tra artigianalità, tecnologia e design.

From the Roman myth originates the name of our company: a manufacturing startup, young, dynamic and innovative, whose ambition is to revolutionize the market of traditional pellet stoves, creating products for domestic heating, environmentally correct, which are an expression of the Made in Italy: a perfect fusion of craftsmanship, technology and design.

 **vesta**

**Alessia Mentella**

via Ponte La Pietra snc  
03043 Cassino FR  
t +39 0776 726167  
f +39 0776 726167  
info@vestagroup.it  
www.vestagroup.it



per informazioni

**Unioncamere Lazio**

[areapromozione@unioncamerelazio.it](mailto:areapromozione@unioncamerelazio.it)

**Lazio Innova**

[internazionalizzazione@lazioinnova.it](mailto:internazionalizzazione@lazioinnova.it)





*lazio*  
**factorydesign**  
sustainable design for life

un'iniziativa di



in collaborazione con



direzione artistica



con il patrocinio di

